



TEMPUR® BOXSPRING USER MANUAL



Congratulations on becoming a TEMPUR® owner.

This is a user manual for the
TEMPUR® Boxspring. We hope you
will enjoy our product just as much
as we enjoyed designing it for you.

What you will need before assembling the Boxspring

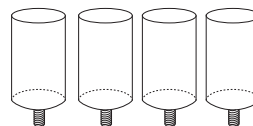
- 1) TEMPUR® manual
- 2) Screwdriver
- 3) Two people to assemble the headboard

List of contents

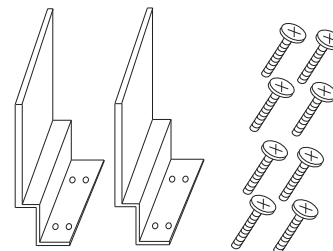
Bedframe



Legs

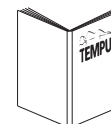


Mattress holder*



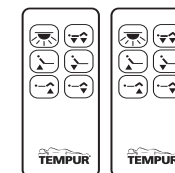
- * Mattress holders are only available for adjustable beds.
- ** Headboard is only available if you have purchased this.
- *** Is only available for double bed without a headboard.

Manual

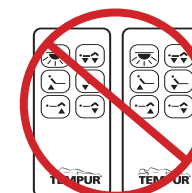


Remote controls

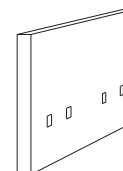
Adjustable bed
Remote controls



Static bed
No remote controls



Headboard**

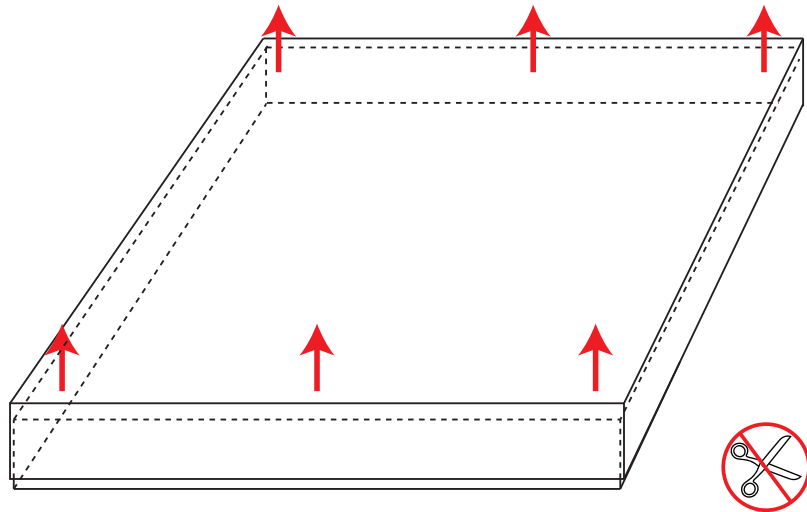


Double bed connector***



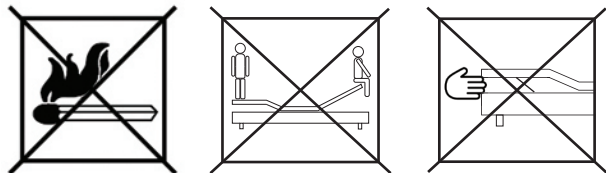
Unpacking

Open the box in the room you want to use your TEMPUR® product in. Unpack all the parts and read the user manual.



- 1) Open the box
- 2) Take all the items out of the box
- 3) Remove the box

WARNING: Don't use a sharp object to open the box.



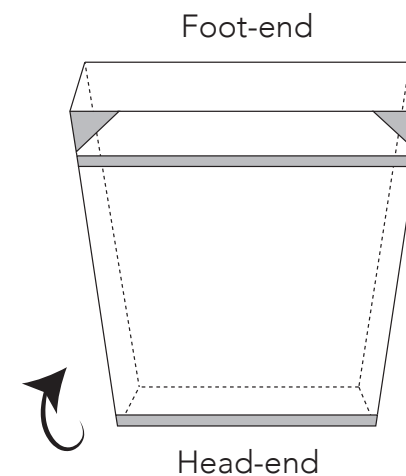
3

How to assemble your TEMPUR® Boxspring



1

Flip the bedframe.
So the frame stands on the head-end.

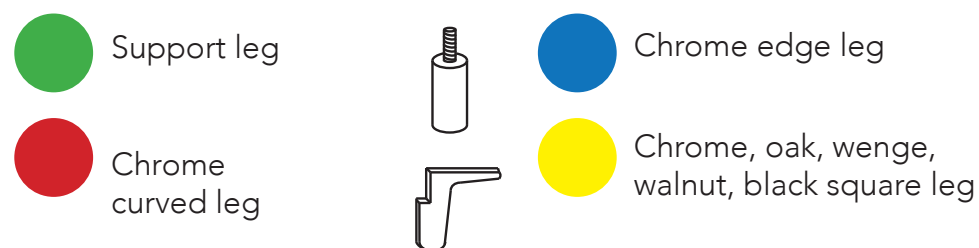


4

2 Leg assembly for beds with headboard

The legs need to be mounted differently depending on the chosen leg, and whether or not headboard is used.

NB: If you have not ordered a headboard, then the legs need to be placed differently in the head-end, follow the instruction on next page.



Single bed

Floating bed (with no visible legs):

① ② ③ ④

Bed with chrome curved legs:

① ② ⑥ ⑧ ⑪ ⑬

Bed with chrome edge legs:

① ② ⑤ ⑥ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ ⑭

Bed with chrome, oak, wenge, walnut, black square legs:

① ② ⑦ ⑫

Double bed

Floating bed (with no visible legs):

① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧

Bed with chrome curved legs:

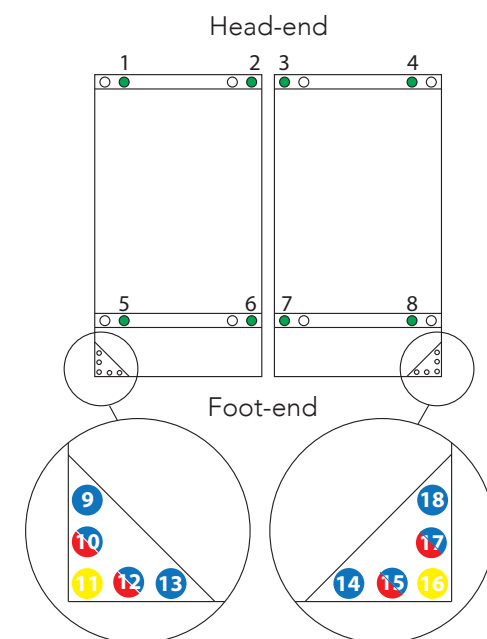
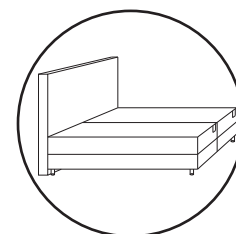
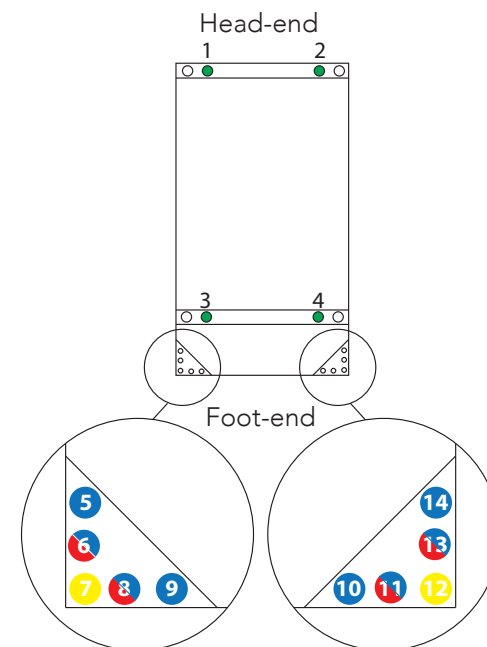
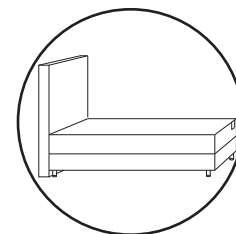
① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑩ ⑫ ⑮ ⑰

Bed with chrome edge legs:

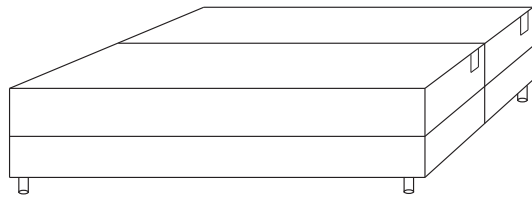
① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ ⑭ ⑮ ⑰ ⑱

Bed with chrome, oak, wenge, walnut, black square legs:

① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑪ ⑯



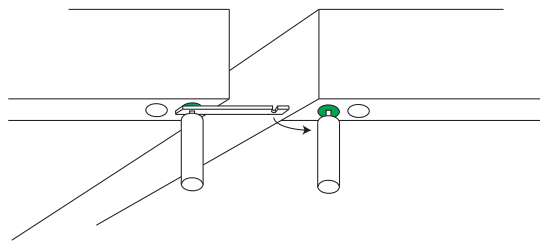
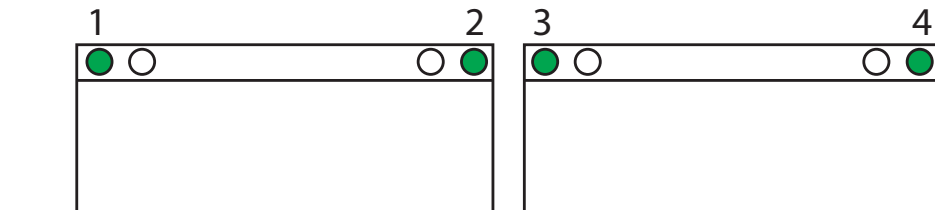
Leg assembly for beds with no headboard



The leg assembly for the foot end is the same as showed on page 5 and 6.

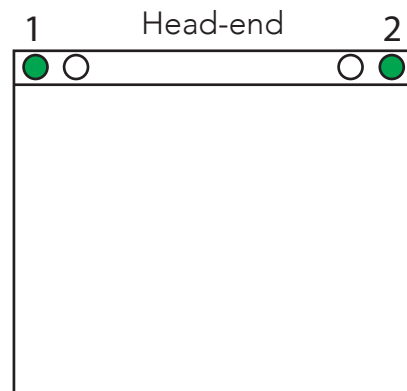
Double bed

Head-end



Use the mounting part in the head-end to keep the two beds together.

Single bed



Support leg



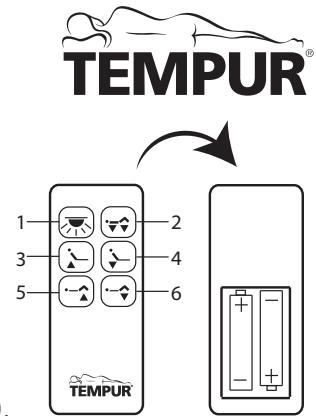
3 How to operate the adjustable feature on your bed?

Static bed, with or without headboard:

Flip the bed down and go to step 5.

How to use your remote control

- Insert two AAA (1,5V) batteries. Ensure that the batteries are inserted in the right direction (+/-).
- Close the battery compartment lid.

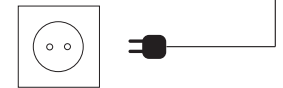


Both the remote control and the adjustable bed should be operational. If it is not operational, please follow the steps below:

How to sync your remote control with the bed motor (for adjustable beds only)

To sync your remote control with the bed motor:

- First set the remote control back to the factory settings. To do this, press the buttons ① ③ and ⑤ simultaneously and keep them pressed for approx 8 seconds.
- Press button ④ on the dual drive for approx 1 second.
- Then press the buttons ① and ② on the radio transmitter at the same time for approx 10 seconds.
- The head-end and foot-end will move briefly to confirm the sync was successful.



How to enable two single beds to adjust simultaneously

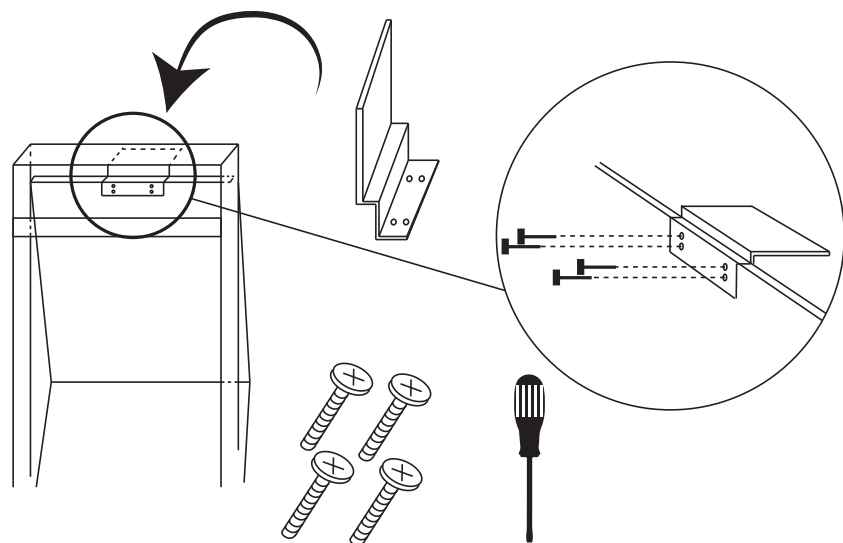
To sync your remote control with the two bed motors:

- Please follow the above steps a-d.
- In addition, press button ④ on the second dual drive for approx 1 second.
- Then press the buttons ① and ② on the remote control at the same time for approx 10 seconds.
- The head-end and foot-end of the second bed motor will move briefly to confirm that the sync was successful.

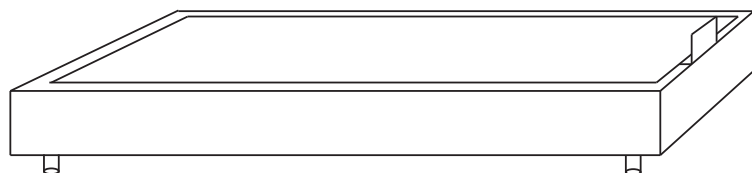
4

Mattress holder

Before affixing the mattress holder onto the bed frame, the foot-end of the bed must be elevated. To do this please press the "raise the foot-end button" on the remote control.



Flip the bed down.



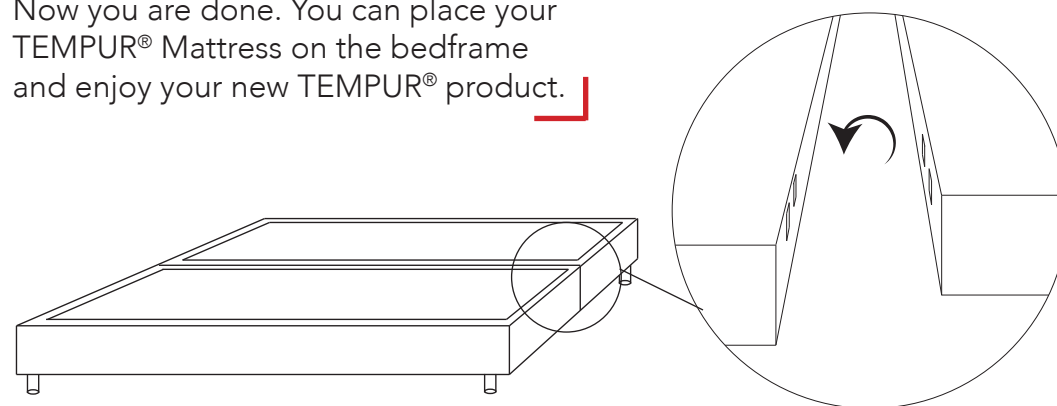
5

Headboard

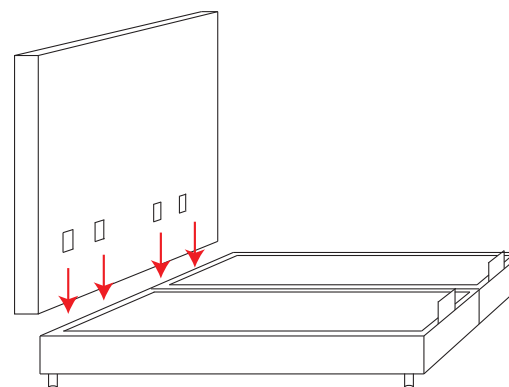
If you have purchased a double bed, then connect the two beds by using the pre-installed connection fittings.

Bed without a headboard:

Now you are done. You can place your TEMPUR® Mattress on the bedframe and enjoy your new TEMPUR® product.



NB: You need two people to install the headboard.



**SUOMI
TEMPUR®
BOXSPRING
KÄYTTÖOHJE**

www.tempur.fi



Onneksi olkoon päättöksestäsi tulla TEMPUR® -omistajaksi.

Tämä on TEMPUR® Box Spring
-vuoteen käyttöohje. Toivomme
sinun nauttivan tuotteestamme
yhtä paljon kuin me nautimme
sen suunnittelemisesta.

Tarvitset nämä ennen kuin aloitat Boxspringin kokoamisen

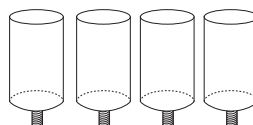
- 1) Tempur-käyttöohjeen
- 2) Ruuvinvääntimen
- 3) Avustajan päädyn kiinnitykseen

Toimituksen sisältö

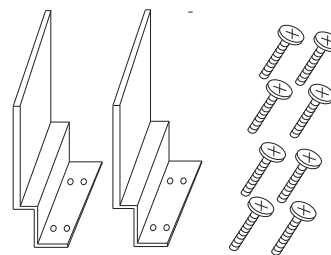
Vuoderunko



Jalat



Patjanpidike*

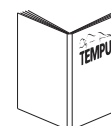


*Patjanpidike saatavilla vain
säädettäviin vuoteisiin.

**Pääty on ostettava erikseen.

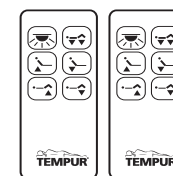
***Saatavilla vain parivuoteisiin,
joissa ei ole päätyä.

Käyttöohje

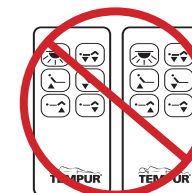


Kaukosäätimet

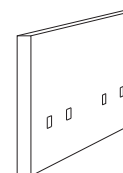
Säädettävä vuode
Kaukosäätimet



Tavallinen vuode
Ei kaukosäätimiä



Pääty**

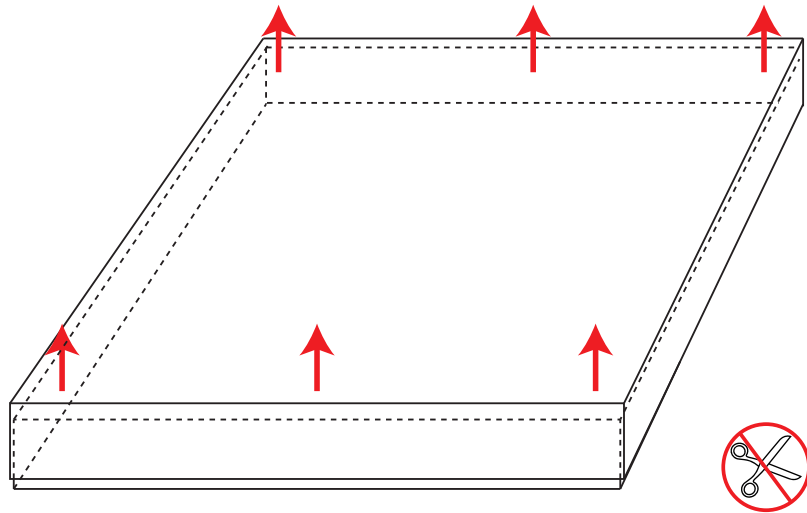


Parivuoteen liitinosa***



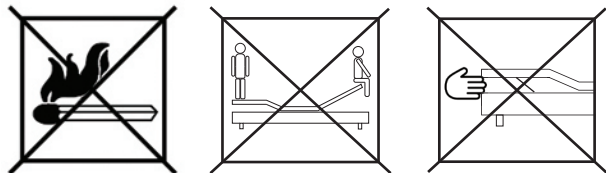
Pakkauksen avaaminen

Avaa pakkaus siinä huoneessa, johon aiot TEMPUR®-vuoteesi sijoittaa. Ota kaikki osat pois pakkauksesta ja lue tämä käyttöohje.



- 1) Avaa pakkaus
- 2) Ota kaikki osat esille pakkauksesta
- 3) Siirrä pakkaus syrjään

VAROITUS: Älä käytä teräviä esineitä pakkausta avatessasi.

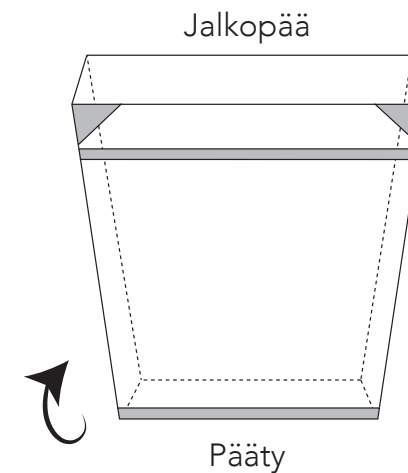


Näin kokoat TEMPUR® Boxspring -vuoteesi



1

Nosta vuoderunko pystyyn niin, että se seisoo pääty alaspäin.



2

Jalkojen kiinnitys vuoteisiin, joissa on pääty

Jalat kiinnitetään eri tavoin valituista jaloista riippuen, samoin tuleeko pääty vai ei.

HUOM: Mikäli et tilannut erillistä päätyä, sijoitetaan pääpuolen jalat eri tavalla – katso ohjeet seuraavalta sivulta!



Tukijalka



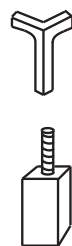
Kromattu
kaareva jalka



Kromattu kulmajalka



Neliöjalka: kromi, tammi,
wenge, pähkinä, musta



Yksittäisvuode

Leijuva vuode (ilman näkyviä jalkoja)

1 2 3 4

Vuode, jossa kromatut kaarevat jalat

1 2 6 8 11 13

Vuode, jossa kromatut kulmajalat

1 2 5 6 8 9 10 11 13 14

Vuode, jossa neliöjalat: kromi,
tammi, wenge, pähkinä, musta

1 2 7 12

Parivuode

Leijuva vuode (ilman näkyviä jalkoja)

1 2 3 4 5 6 7 8

Vuode, jossa kromatut
kaarevat jalat

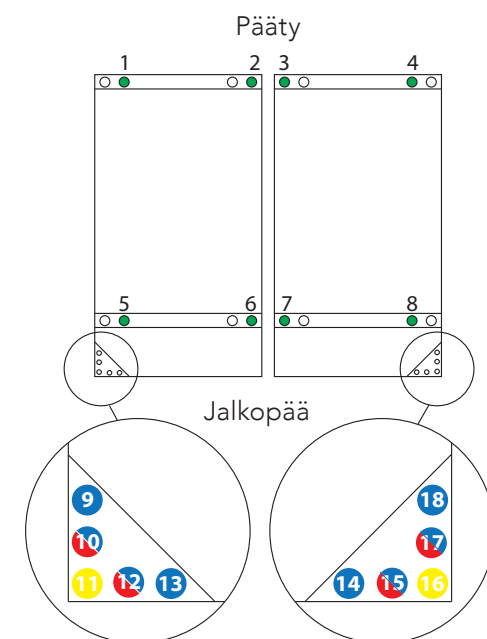
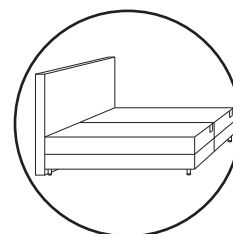
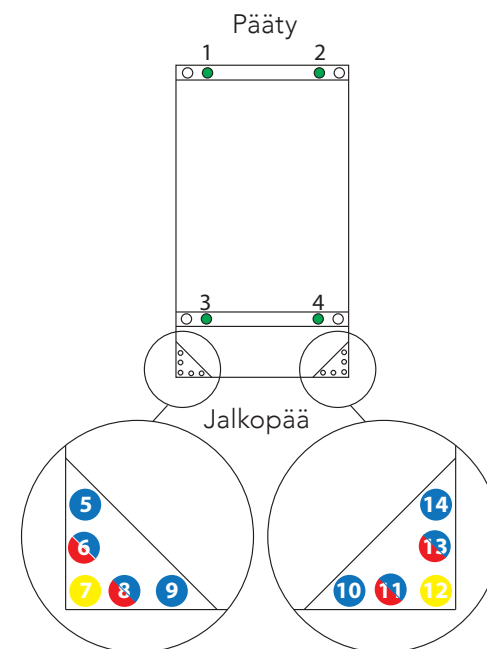
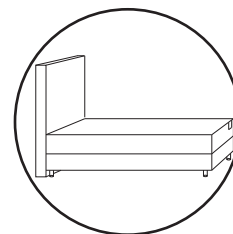
1 2 3 4 6 7 10 12 15 17

Vuode, jossa kromatut kulmajalat

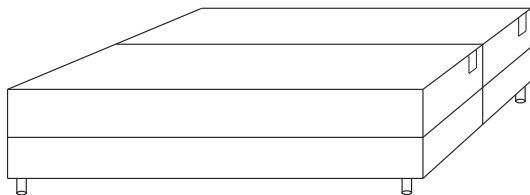
1 2 3 4 6 7
9 10 12 13 14 15 17 18

Vuode, jossa neliöjalat: kromi,
tammi, wenge, pähkinä, musta

1 2 3 4 6 7 11 16

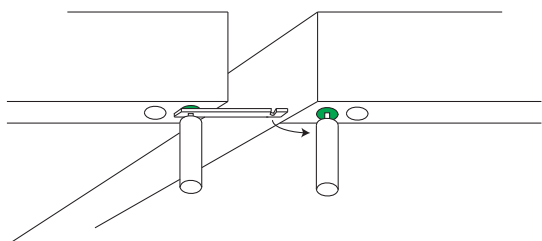
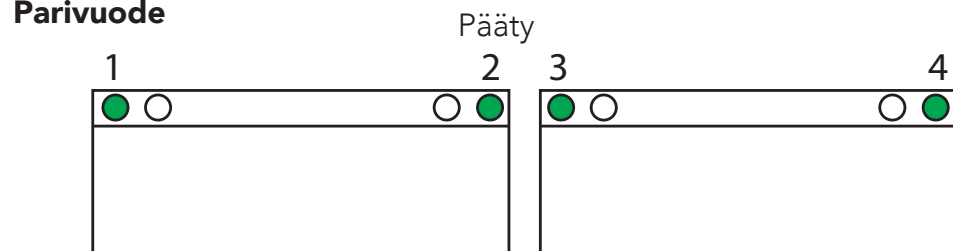


Jalkojen kiinnitys ilman päätyä oleviin vuoteisiin



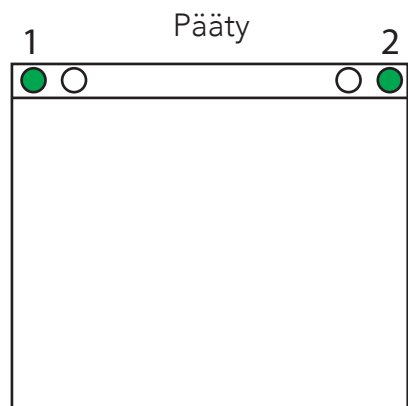
Jalkopäähän tulevat jalat kiinnitetään samalla tavalla kuin sivuilla 5 ja 6 on esitetty.

Parivuode



Käytä pääpuolen asennusosaa yhdistääksesi kaksi sängynrunkoa.

Yksittäisvuode



Tukijalka



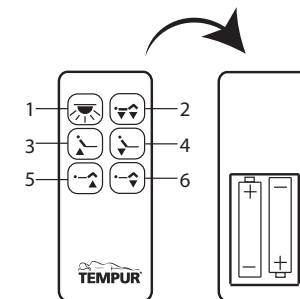
3 Näin käytät vuoteesi säätöominaisuuksia

Tavallinen vuode, päädyllä tai ilman:

Aseta vuode takaisin jaloilleen ja siirry kohtaan 5.

Näin käytät vuoteesi kaukosäädintä

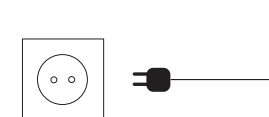
- Asenna kaksi AAA (1,5 V) paristoa.
Tarkista, että paristot ovat oikein päin (+/-).
- Sulje paristolokeron kansi.
Sekä kaukosäädin että säädettävä vuode ovat nyt toimintakunnossa. Elleivät ne silti toimi, tee seuraavalla tavalla:



Näin synkronoit kaukosäätimen vuoteen moottorin kanssa (vain säätövuoteissa)

Synkronoidaksesi kaukosäätimen vuoteen moottorin kanssa toimi näin:

- Palauta aluksi kaukosäätimen tehdasasetukset. Se tapahtuu painamalla painikkeita ① ③ ja ⑤ yhtä aikaa n. 8 sekuntia.
- Paina dual-aseman L-painiketta noin 1 sekunnin ajan.
- Paina sen jälkeen radiolähtetimen painikkeita ① ja ② yhtä aikaa n. 10 sekuntia.
- Pääty ja jalkopää liikahtavat hieman synkronoinnin onnistumisen merkiksi.



Näin saat kaksi yksittäisvuodetta säädettyä samanaikaisesti

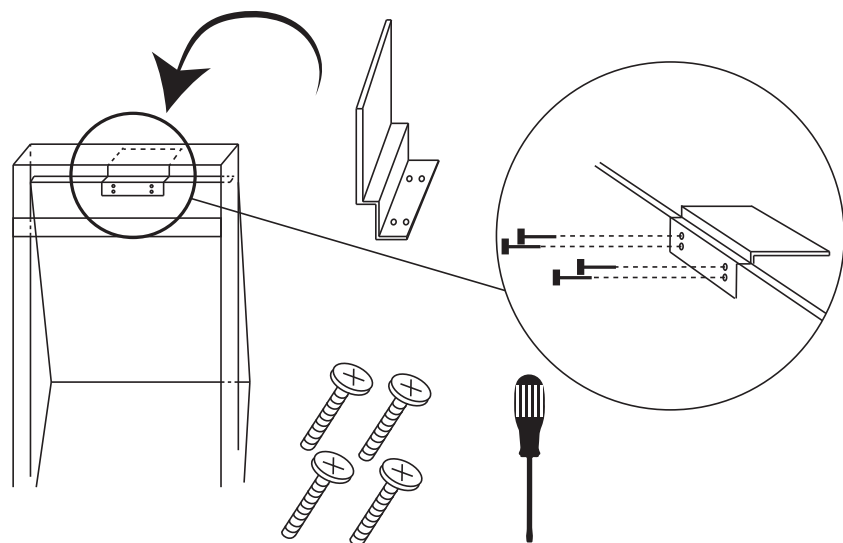
Synkronoidaksesi kaukosäätimen kahden vuoteen moottoreiden kanssa toimi näin:

- Noudata yllä olevia vaiheita a-d.
- Seuraavaksi paina toisen dual-aseman L-painiketta n. 1 sekunnin ajan.
- Paina sen jälkeen kaukosäätimen painikkeita ① ja ② yhtä aikaa n. 10 sekunnin ajan.
- Jälkimmäisen vuoteen pääty ja jalkopää liikahtavat hieman synkronoinnin onnistumisen merkiksi.

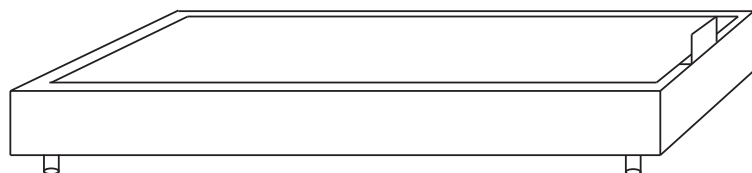
4

Patjanpidike

Ennen patjanpidikkeen kiinnitystä vuoteen runkoon on jalkopäätä nostettava. Tämä tapahtuu painamalla kaukosäätimen "nosta vuoteen jalkopäätä" -painiketta.



Aseta vuode takaisin jaloilleen.



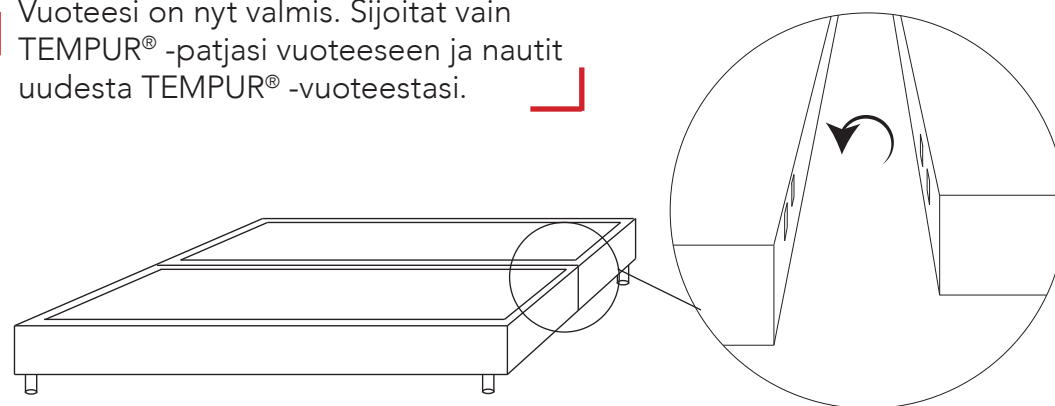
5

Pääty

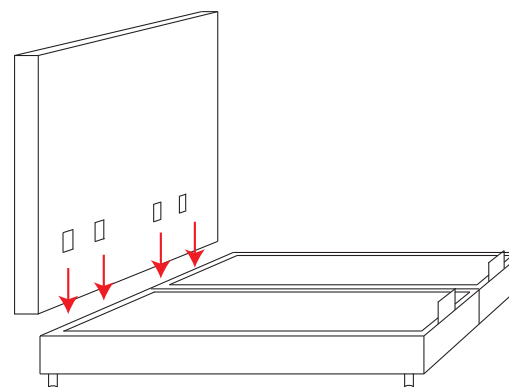
Kun olet hankkinut parivuoteen, vuoteiden liittäminen yhteen tapahtuu esiasennettujen liitäntäosien avulla.

Vuode ilman päätä:

Vuoteesi on nyt valmis. Sijoitat vain TEMPUR® -patjasi vuoteeseen ja nautit uudesta TEMPUR® -vuoteestasi.



HUOM: Päädyn asentamiseen tarvitaan kaksi henkilöä.



DEUTSCH

**BOXSPRING BETT
GEBRAUCHSANLEITUNG**

www.tempur.com



**Wir gratulieren Ihnen
zum Kauf Ihres neuen
TEMPUR® Produktes.**

Dies ist eine Gebrauchsanweisung
für das TEMPUR® Boxspring Bett.
Wir hoffen, dass Sie mit unserem
Produkt genauso viel Freude haben
werden wie wir, als wir es für Sie
designt haben.

Was Sie zum Aufbau des Boxspring Betts benötigen

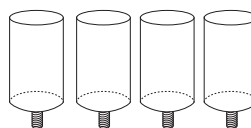
- 1) TEMPUR® Gebrauchsanweisung
- 2) Schraubenzieher
- 3) Zwei Personen um das Kopfteil zusammenzubauen.

Enthaltene Teile

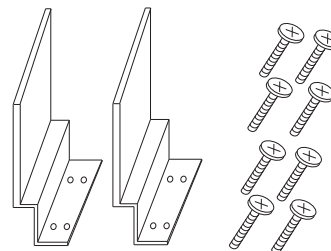
Bettrahmen



Füße



Matratzenhalter*

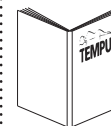


* Matratzenhalter existieren nur
für verstellbare Betten

** Das Kopfteil ist nur enthalten,
wenn Sie es gekauft haben.

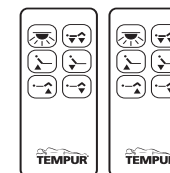
*** Nur für Doppelbetten ohne
Kopfteil enthalten. Nicht in allen
Ländern erhältlich.

Gebrauchsanweisung

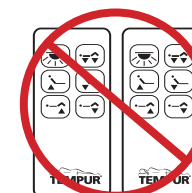


Fernbedienungen

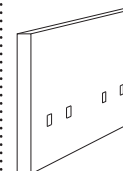
Verstellbares Bett
Fernbedienungen



Feststehendes Bett
Keine Fernbedien-
ungen



Kopfteil**

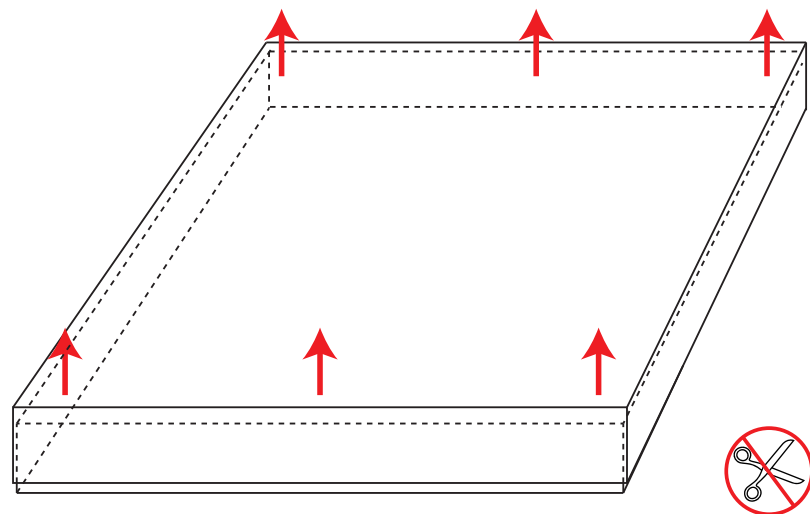


Doppelbettverbindung***



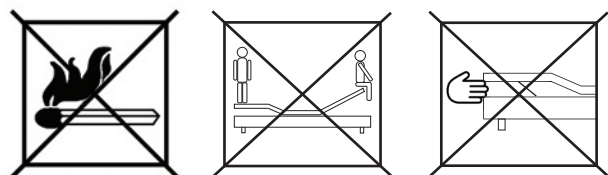
Auspacken

Öffnen Sie die Verpackung in dem Raum, wo Sie Ihr TEMPUR® Produkt nutzen möchten. Packen Sie alle Teile aus und lesen Sie die Gebrauchsanleitung.



- 1) Öffnen Sie die Verpackung.
- 2) Nehmen Sie alle Teile aus der Verpackung.
- 3) Entfernen Sie die Verpackung.

WARNUNG: Nutzen Sie keine scharfen Gegenstände um die Verpackung zu öffnen.

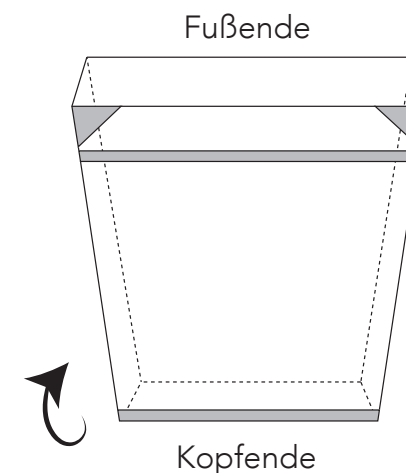


So bauen Sie Ihr TEMPUR® Boxspring Bett zusammen



1

Stellen Sie den Bettrahmen auf, sodass der Rahmen auf dem Kopfende steht.



2 Montage der Füße für Betten mit Kopfteil

Die Füße müssen je nach Position unterschiedlich montiert werden. Eine Rolle spielt auch, ob ein Kopfteil verwendet wird, oder nicht.

Anmerkung: Wenn Sie kein Kopfteil bestellt haben, müssen die Füße anders am Kopfende positioniert werden. Bitte folgen Sie den Anweisungen auf der nächsten Seite*.



Einzelbett

Schwebendes Bett* (ohne sichtbare Füße):

1 2 3 4

Bett mit geschwungenen Chromfüßen:

1 2 6 8 11 13

Bett mit eckigen Chromfüßen:

1 2 5 6 8 9 10 11 13 14

Bett mit Chrom-, Eichen-, Wenge-, Nussbaum-, schwarzen Füßen*

1 2 7 12

Doppelbett

Schwebendes Bett* (ohne sichtbare Füße):

1 2 3 4 5 6 7 8

Bett mit geschwungenen Chromfüßen:

1 2 3 4 6 7 10 12 15 17

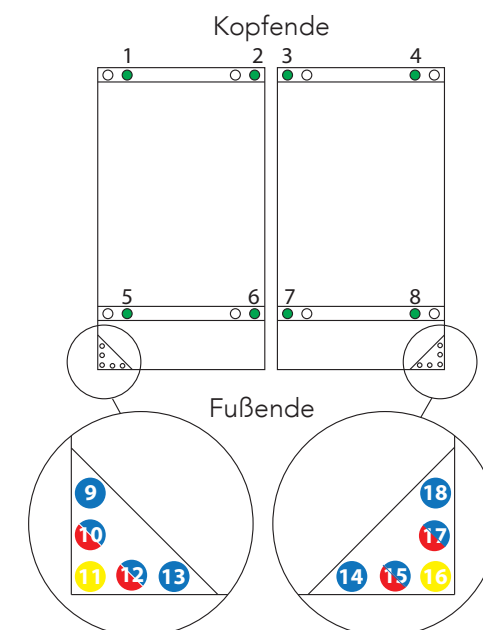
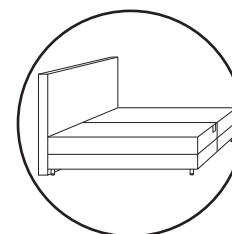
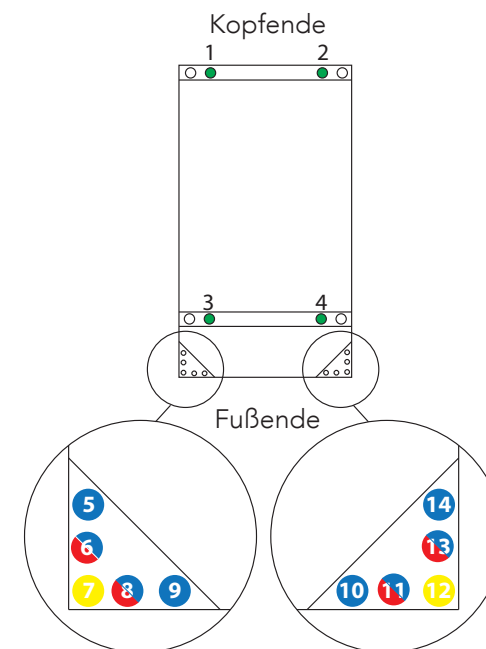
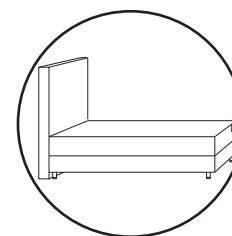
Bett mit eckigen Chromfüßen:

1 2 3 4 6 7 9 10 12 13 14 15 17 18

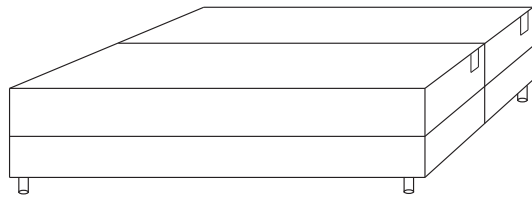
Bett mit Chrom-, Eichen-, Wenge-, Nussbaum-, schwarzen Füßen*

1 2 3 4 6 7 11 16

*nicht in allen Ländern erhältlich.

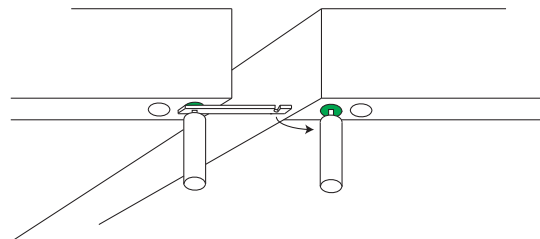
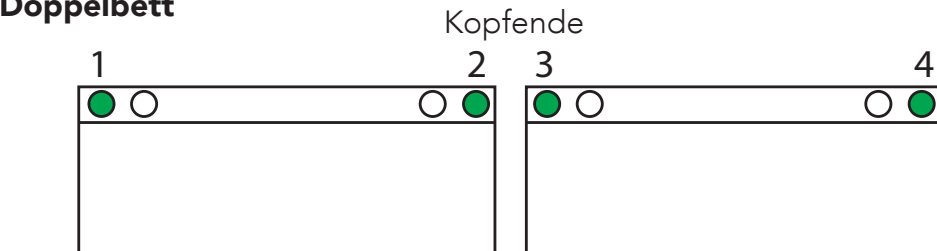


Montage der Füße für Betten ohne Kopfteil*



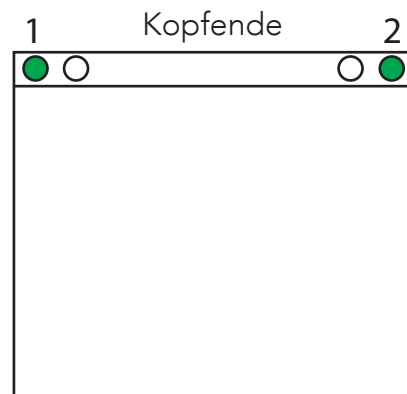
Die Montage für das Fußende ist mit der auf den Seiten 5 und 6 gezeigten Montage identisch.

Doppelbett



Benutzen Sie das Montageteil am Kopfende um die zwei Betten zusammenzuhalten.

Einzelbett



Stützfuß



*nicht in allen Ländern erhältlich.

3 Wie wird die Verstellfunktion Ihres Bettes genutzt?



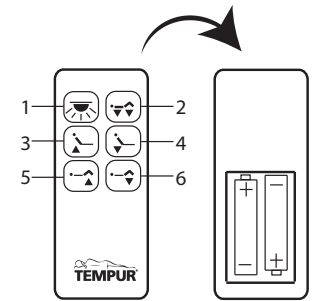
Unverstellbares Bett mit oder ohne Kopfteil*

Klappen Sie das Bett herunter und gehen Sie zu Schritt 5.

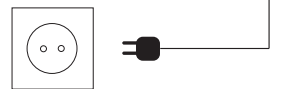
Fernbedienungen

- Legen Sie zwei AAA-Batterien (1,5V) ein. Stellen Sie sicher, dass die Batterien richtig herum eingelegt sind (+/-)
- Schließen Sie den Deckel des Batteriefachs.

Sowohl die Fernbedienung als auch das verstellbare Bett sollten nun funktionieren. Wenn es nicht funktioniert, befolgen Sie bitte folgende Schritte:



So synchronisieren Sie Ihre Fernbedienung mit dem Motor des Bettes (nur für verstellbare Betten)



Um Ihre Fernbedienung mit dem Motor des Bettes zu synchronisieren:

- Setzen Sie die Fernbedienung zuerst auf die Werkseinstellungen zurück. Dazu drücken Sie gleichzeitig die Knöpfe ① ③ und ⑤ und halten diese für ca. 8 Sekunden gedrückt.
- Drücken Sie den (L) Knopf auf dem Doppelantrieb für ca. 1 Sekunde.
- Dann drücken Sie gleichzeitig die Knöpfe ① und ② auf dem Funksender für ca. 10 Sekunden.
- Das Kopf- und Fußende bewegen sich kurz, um zu bestätigen, dass die Synchronisierung erfolgreich war.

So erreichen Sie bei zwei Einzelbetten eine synchrone Verstellung

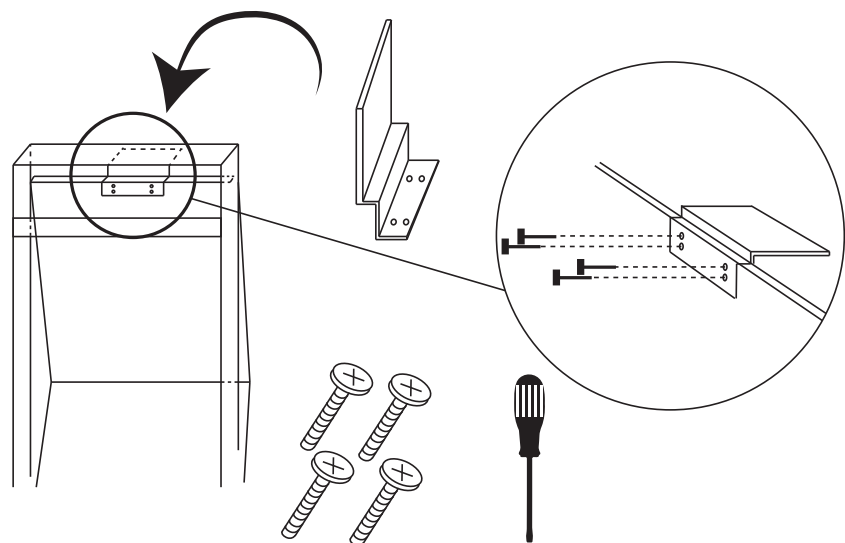
Um Ihre Fernbedienung mit den Motoren der zwei Betten zu synchronisieren:

- Befolgen Sie bitte die oben angeführten Schritte a-d.
- Drücken Sie zusätzlich den (L) Knopf auf dem zweiten Doppelantrieb für ca. 1 Sekunde.
- Dann drücken Sie gleichzeitig die Knöpfe ① und ② auf der Fernbedienung für ca. 10 Sekunden.
- Das Kopf- und Fußende des zweiten Bettes bewegen sich kurz, um zu bestätigen, dass die Synchronisierung erfolgreich war.

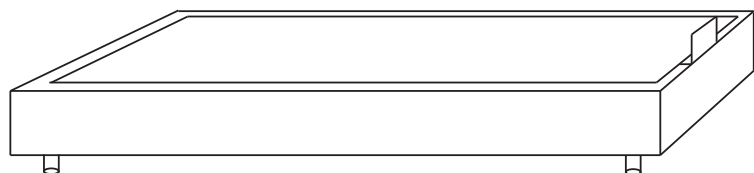
*nicht in allen Ländern erhältlich.

4 Matratzenhalter

Bevor Sie die Matratzenhalter am Bettrahmen befestigen, muss das Fußende des Betts angehoben werden. Drücken Sie hierfür den Knopf "Fußverstellung aufwärts" auf der Fernbedienung.



Klappen Sie das Bett herunter.

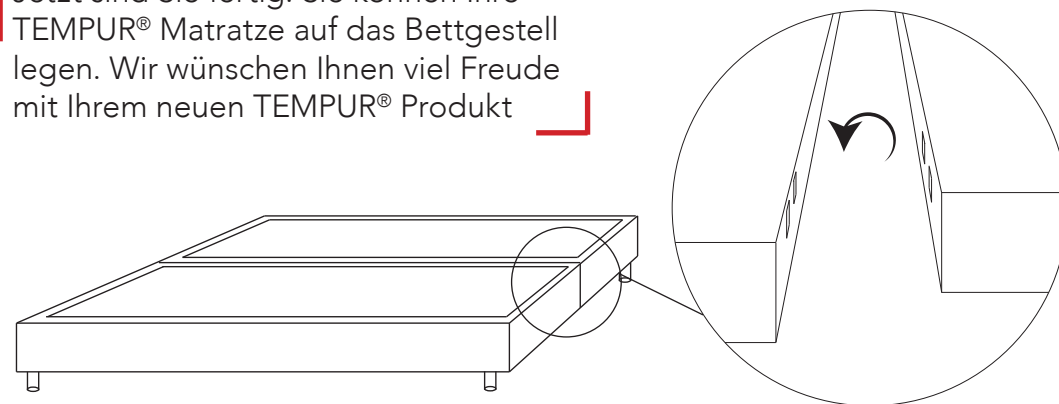


5 Kopfteil

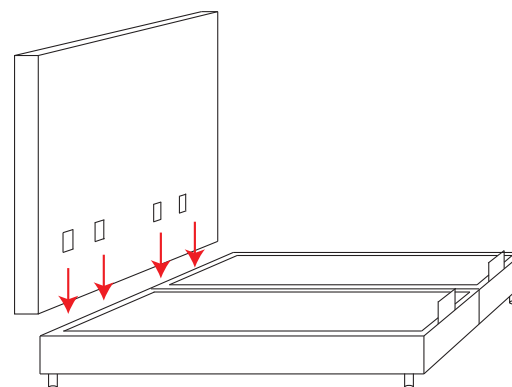
Wenn Sie ein Doppelbett gekauft haben, verbinden Sie die zwei Betten mithilfe der vormontierten Verbindungsbeschläge.

Bett ohne Kopfteil*

Jetzt sind Sie fertig. Sie können Ihre TEMPUR® Matratze auf das Bettgestell legen. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem neuen TEMPUR® Produkt



Anmerkung: Es werden zwei Personen benötigt um das Kopfteil anzubringen.



*nicht in allen Ländern erhältlich.

FRANÇAIS

**MANUEL
D'UTILISATION
DU LIT BOXSPRING
TEMPUR®**

www.tempur.com



Félicitations ! Vous possédez désormais un produit TEMPUR®

Ce document est le manuel d'utilisation du lit Boxspring TEMPUR®. Nous espérons que notre produit vous procurera le même plaisir que nous avons eu à le concevoir pour vous.

Aides nécessaires à l'assemblage le lit Boxspring

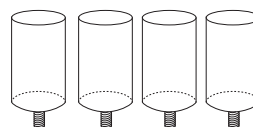
- 1) Manuel TEMPUR
- 2) Tournevis
- 3) Deux personnes pour assembler la tête de lit

Liste du contenu

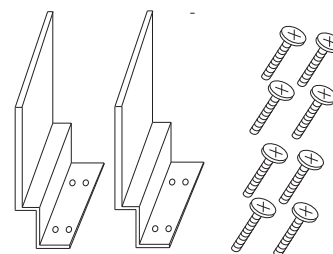
Cadre de lit



Pieds



Arrêt matelas*

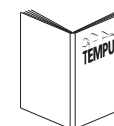


* Les supports de matelas ne sont disponibles que pour les lits réglables.

** La tête de lit est uniquement disponible si vous l'avez achetée

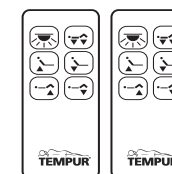
*** Compris uniquement avec les lits doubles sans tête de lit. Non disponible dans certains pays.

Manuel

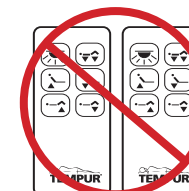


Télécommandes

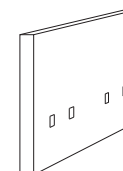
Télécommandes pour lits réglables



Lit statique
Pas de télécommande



Tête de lit**

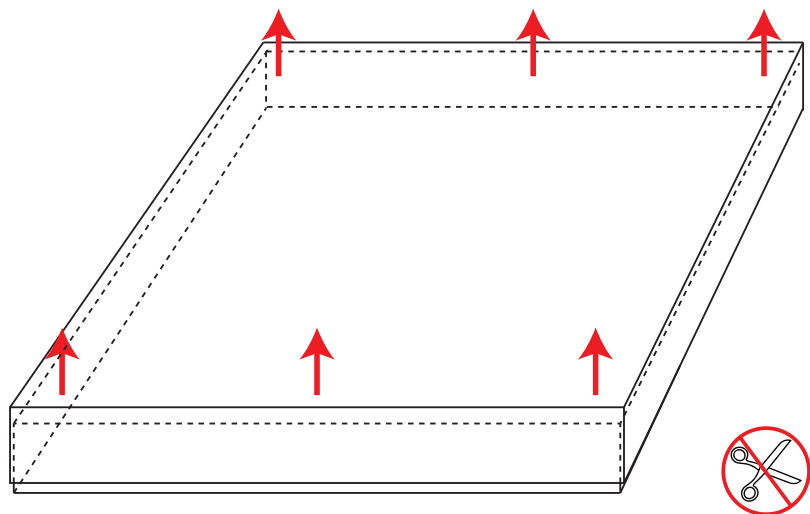


Connecteur pour lit double***



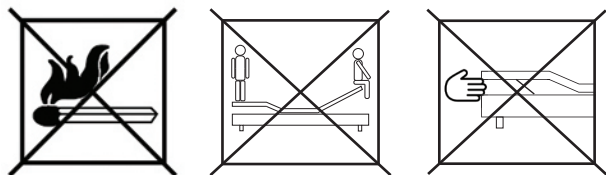
Déballer

Ouvrir le carton dans la pièce prévue pour votre produit TEMPUR®. Déballer toutes les pièces et lire le manuel d'utilisation.



- 1) Ouvrir le carton
- 2) Sortir les pièces du carton
- 3) Éliminer le carton

ATTENTION : Ne pas utiliser un objet acéré pour ouvrir le carton.

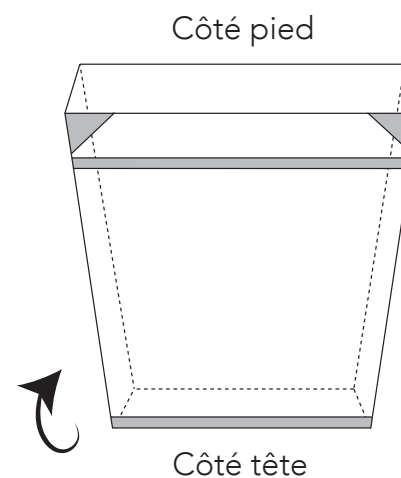


Assembler le lit Boxspring TEMPUR®



1

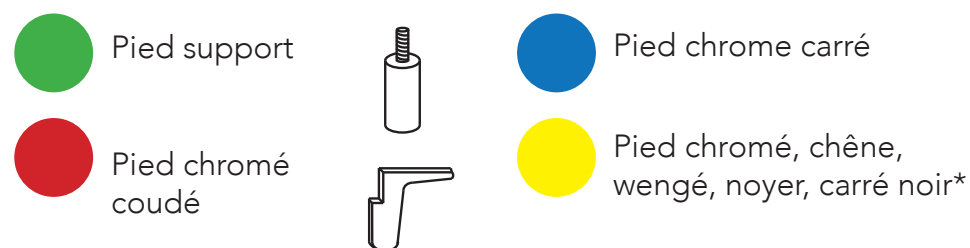
Retourner le cadre de lit pour que le cadre repose sur le côté tête.



2 Assemblage des pieds pour lits avec tête de lit

Les pieds doivent être montés différemment selon le pied choisi et selon que l'on utilise ou non la tête de lit.

Note : Si vous n'avez pas commandé de tête de lit, les pieds doivent être placés différemment sur le côté tête. Suivre les instructions à la page suivante.



Lit simple

Lit flottant (sans pieds visibles) :

① ② ③ ④

Lit avec pieds coudés chromés :

① ② ⑥ ⑧ ⑪ ⑬

Lit double

Lit flottant* (sans pieds visibles) :

① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧

Lit avec pieds chromés carrés :

① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑩ ⑫ ⑮ ⑰

Lit avec pieds chromés carrés :

① ② ⑤ ⑥ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ ⑭

Lit avec pieds chromés, chêne, wengé, noyer, noirs*.

① ② ⑦ ⑫

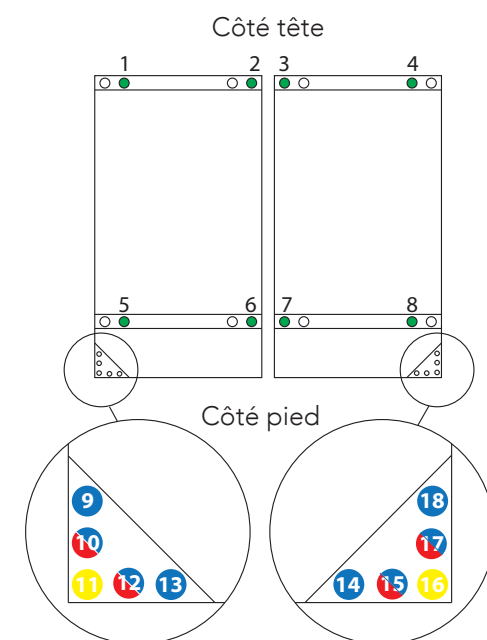
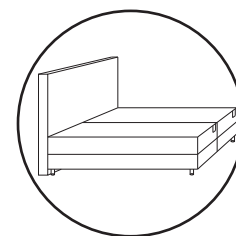
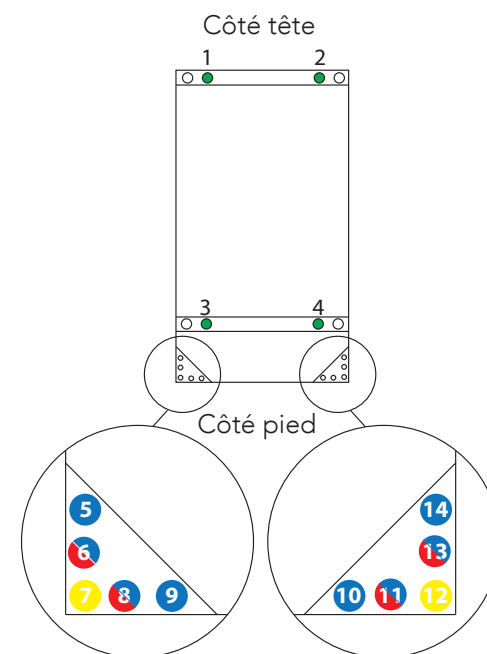
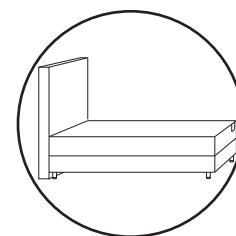
Lit avec pieds chromés carrés :

① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ ⑭ ⑮ ⑰ ⑱

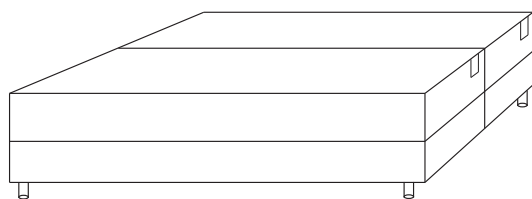
Lit avec pieds chromés, chêne, wengé, noyer, noirs*.

① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑪ ⑯

*Non disponible dans certains pays.

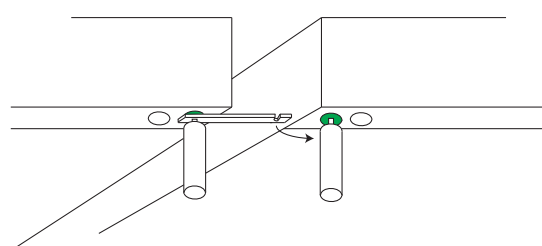
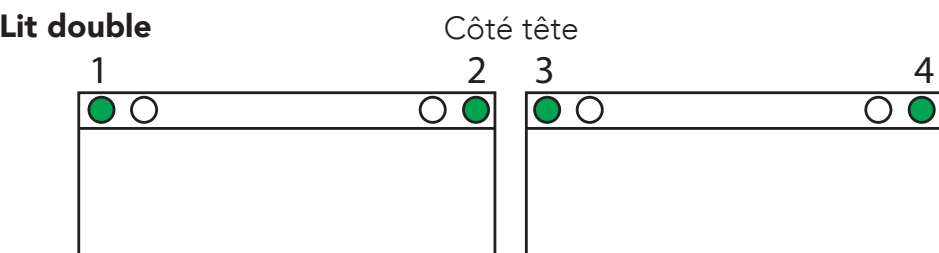


Assemblage des pieds pour les lits sans tête de lit*



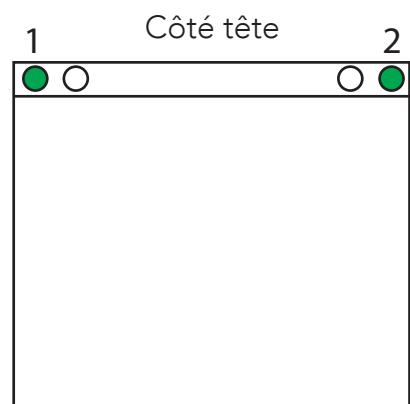
Le montage des pieds pour le pied de lit se fait comme aux pages 5 et 6.

Lit double



Utiliser la pièce de montage du côté tête du lit pour maintenir les deux lits ensemble.

Lit simple



Pied support



*Non disponible dans certains pays.

7

3 Fonctionnement de l'élément réglable sur votre lit

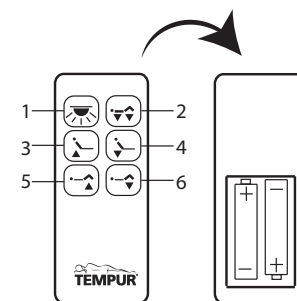
Lit statique avec ou sans tête de lit*

Rabattre le lit et aller à l'étape 5.

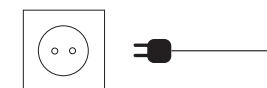
Utilisation de la télécommande

- Insérer deux piles AAA (1,5V). Veiller à insérer les piles dans le bon sens (+/-).
- Fermer le couvercle du compartiment à piles.

TEMPUR®



La télécommande et le lit réglable sont désormais opérationnels. Autrement, suivre les étapes ci-dessous:



Synchroniser la télécommande et le moteur du lit (pour lits réglables)

Pour synchroniser la télécommande et le moteur du lit :

- Réinitialiser la télécommande aux réglages d'usine. Pour cela, appuyer simultanément sur les boutons ① ③ et ⑤ et maintenir appuyés pendant env. 8 secondes.
- Appuyer sur ④ sur le double entraînement pendant env. 1 seconde.
- Puis, appuyer simultanément sur les boutons ① et ② sur l'émetteur radio pendant env. 10 secondes.
- Le côté tête et le côté pieds bougent brièvement pour confirmer la synchronisation.

Permettre l'ajustement simultané de deux lits simples

Pour synchroniser la télécommande et les deux moteurs du lit :

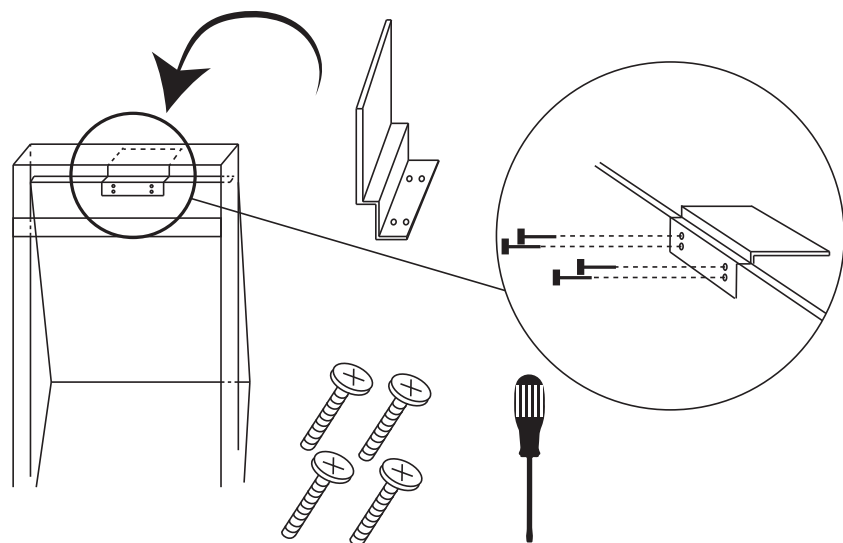
- Suivre les étapes a - d ci-dessus.
- De plus, appuyer sur le bouton ④ sur le second double entraînement pendant env. 1 seconde.
- Puis, appuyer simultanément sur les boutons ① et ② sur la télécommande pendant env. 10 secondes.
- Le côté tête et le côté pieds du deuxième lit bougent brièvement pour confirmer que la synchronisation a réussi.

*Non disponible dans certains pays.

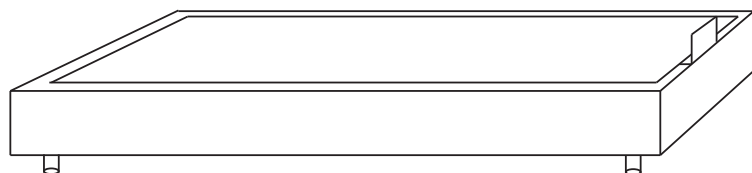
8

4 Arrêt matelas

Avant de fixer l'arrêt matelas sur le cadre du lit, il faut élever le côté pied du lit. Pour cela, appuyer sur le bouton "élever le côté pied" sur la télécommande.



Rabattre le lit.

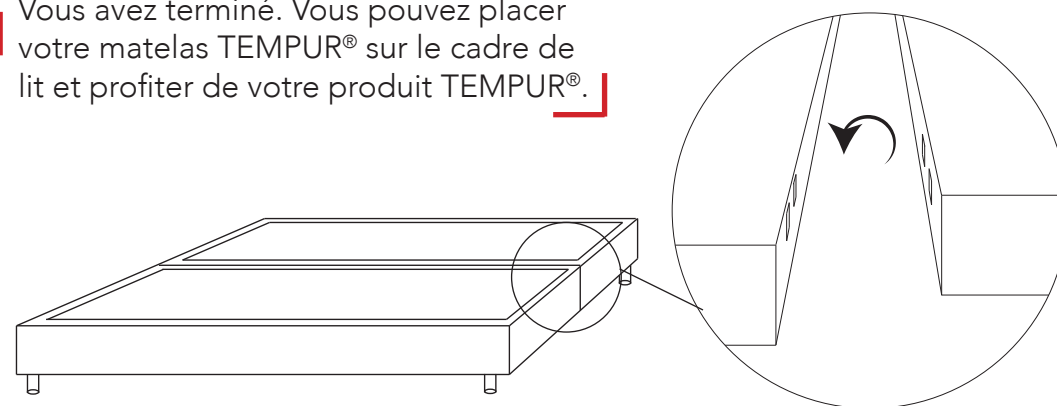


5 Tête de lit

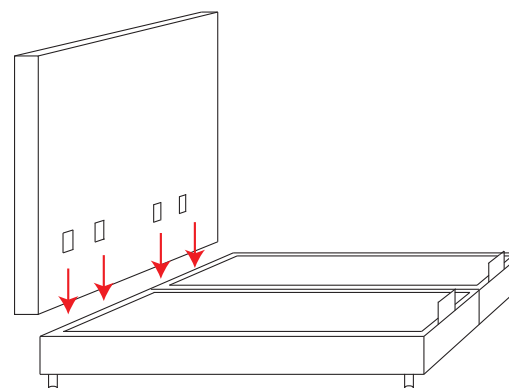
Si vous avez acheté un lit double, reliez les deux lits à l'aide des raccords préinstallés.

Lit sans tête de lit*

Vous avez terminé. Vous pouvez placer votre matelas TEMPUR® sur le cadre de lit et profiter de votre produit TEMPUR®.



Note : Deux personnes sont nécessaires pour installer la tête de lit.



*Non disponible dans certains pays.

ITALIANO

**MANUALE UTENTE
TEMPUR® BOXSPRING**

www.tempur.com



Congratulazioni, ora siete proprietari di un prodotto TEMPUR®.

Questo è un manuale utente per TEMPUR® Boxspring. Ci auguriamo che il nostro prodotto vi soddisfi almeno quanto realizzarlo per voi ha soddisfatto noi.

Cosa occorrerà prima di assemblare il Boxspring

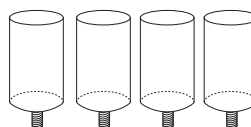
- 1) Manuale TEMPUR®
- 2) Giravite
- 3) Due persone per assemblare la testiera

Contenuti

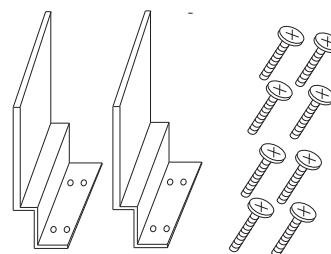
Telaio



Gambe



Supporto per materasso*

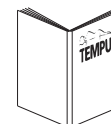


* I supporti per materasso sono disponibili solo dopo aver acquistato l'apposito collegamento.

** La testiera è disponibile solo dopo aver acquistato l'apposito collegamento.

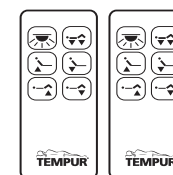
*** Disponibile solo per letto matrimoniale senza testiera. Non disponibile in tutti i Paesi.

Manuale

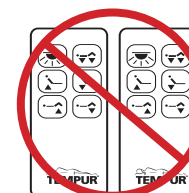


Telecomandi

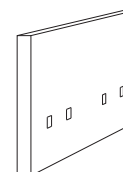
Letto regolabile
Telecomandi



Letto statico
Nessun telecomando



Testiera**

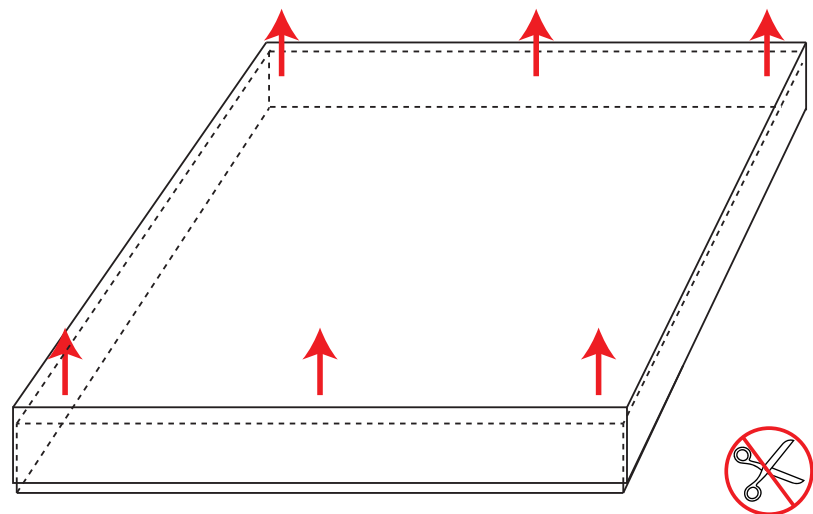


Collegamento per letto matrimoniale***



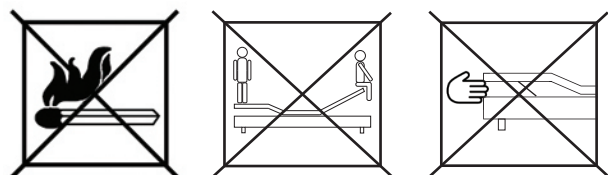
Apertura dell'imballaggio

Aprire l'imballaggio nella stanza in cui si desidera usare il prodotto TEMPUR®. Disimballare tutte le parti e leggere il manuale utente.



- 1) Aprire la confezione
- 2) Estrarre tutti gli articoli dalla confezione
- 3) Rimuovere la confezione

AVVERTENZA: non utilizzare oggetti appuntiti per aprire la scatola.

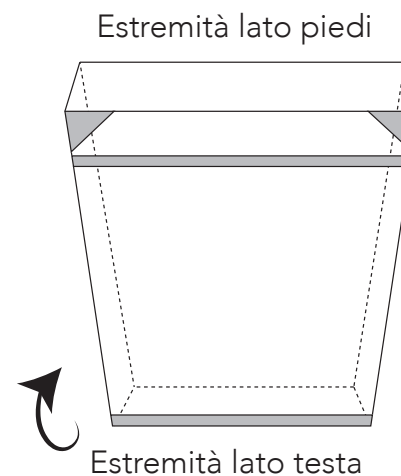


Come assemblare il TEMPUR® Boxspring



1

Capovolgere il telaio del letto. Il telaio rimane così sull'estremità del lato testa.

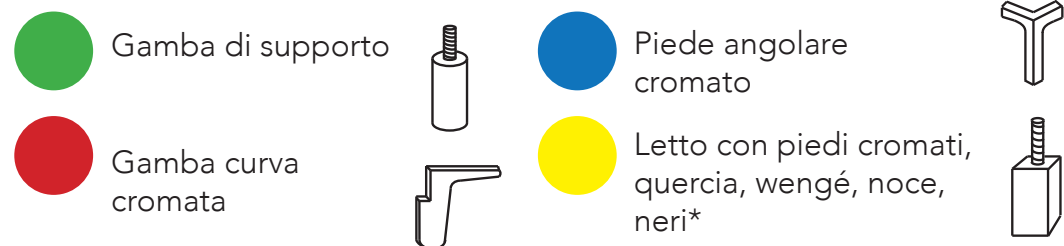


2

Assemblaggio della gamba per letti con testiera

La gambe vanno montate in modi diversi a seconda che sia presente una testiera o meno.

PS: in assenza di una testiera, posizionare le gambe in modo diverso all'estremità del lato testa, seguendo le istruzioni alla pagina seguente.*



Letto singolo

Letto flottante* (con gambe invisibili):

① ② ③ ④

Letto con gambe curve cromate:

① ② ⑥ ⑧ ⑪ ⑬

Letto con piedi angolari cromati:

① ② ⑤ ⑥ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ ⑭

Letto con piedi cromati, quercia, wengé, noce, neri*

① ② ⑦ ⑫

Letto matrimoniale

Letto flottante* (con gambe invisibili):

① ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧

Letto con gambe curve cromate:

① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑩ ⑫ ⑮ ⑰

Letto con piedi angolari cromati:

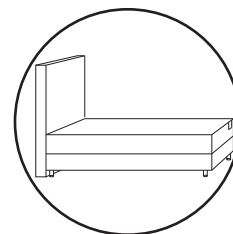
① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ ⑭ ⑮ ⑰ ⑱

Letto con piedi cromati, quercia, wengé, noce, neri*

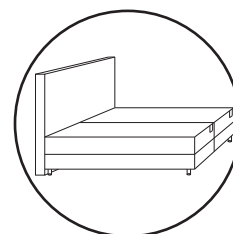
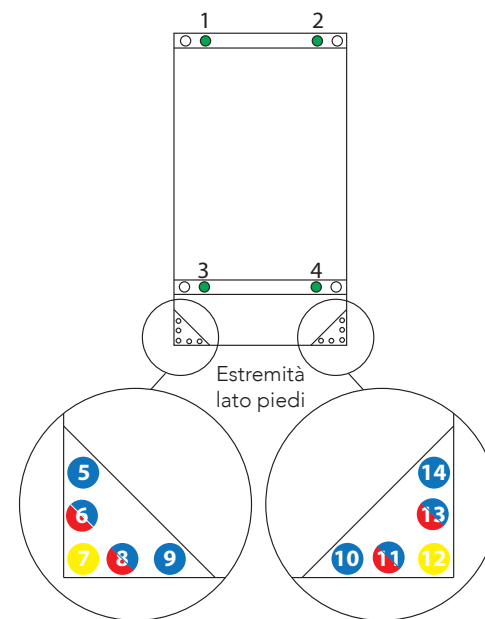
① ② ③ ④ ⑥ ⑦ ⑪ ⑯

*Non disponibile in tutti i Paesi.

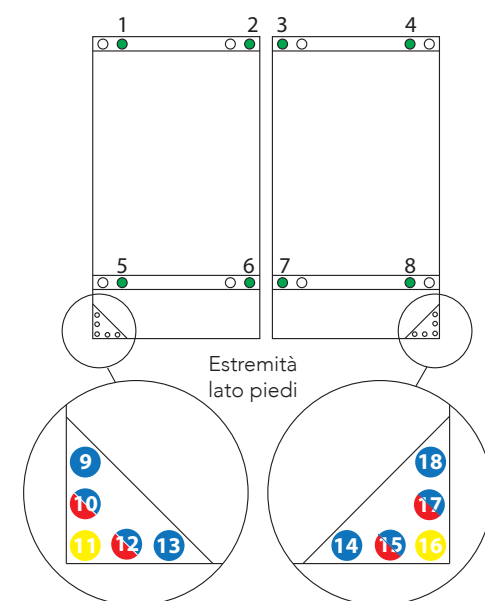
TEMPUR®



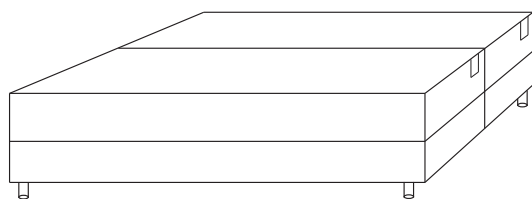
Estremità lato testa 1 2



Estremità lato testa



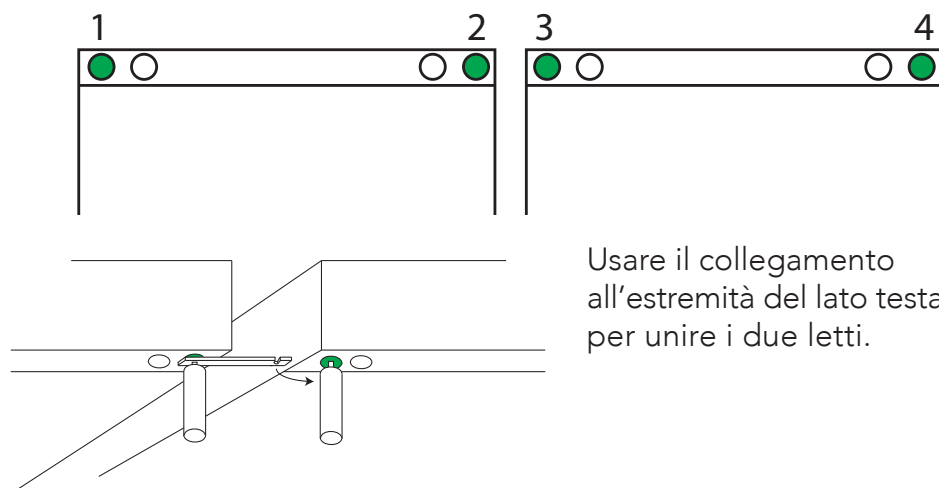
Assemblaggio delle gambe per letti senza testiera*



Per l'assemblaggio delle gambe sul lato piedi seguire le illustrazioni alle pagine 5 e 6.

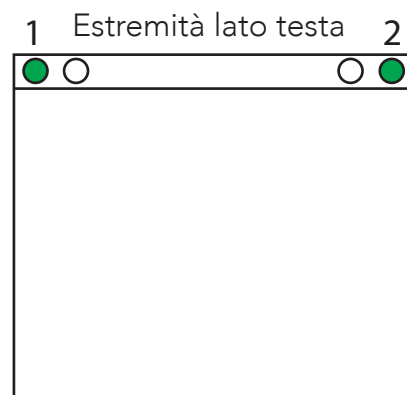
Letto matrimoniale

Estremità lato testa



Usare il collegamento all'estremità del lato testa per unire i due letti.

Letto singolo



Gamba di supporto



*Non disponibile in tutti i Paesi.

3

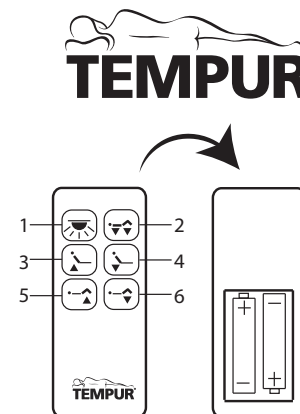
Come regolare il letto?

Letto statico, con o senza testiera*

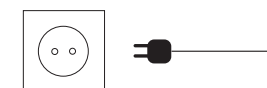
capovolgere il letto e passare al punto 5

Come usare il telecomando

- Inserire due batterie di tipo AAA (1,5V). Assicurarsi che le batterie siano inserite con la corretta polarità (+/-).
- Chiudere il coperchio del vano batteria.



Sia il telecomando che il letto regolabile dovrebbero essere operativi. Se non lo sono, eseguire i seguenti passaggi:



Come sincronizzare il telecomando con il motore del letto (solo per letti regolabili)

Per sincronizzare il telecomando con il motore del letto:

- rispristinare le impostazioni di fabbrica sul telecomando. Per farlo, tenere premuti contemporaneamente i tasti ① ③ e ⑤ per circa 8 secondi;
- premere il tasto L sull'unità doppia per circa 1 secondo;
- premere in contemporanea i tasti ① e ② sul trasmettitore radio per circa 10 secondi;
- le estremità sul lato testa e piedi si muoveranno brevemente per confermare che la sincronizzazione è avvenuta con successo.

Come regolare simultaneamente due letti singoli

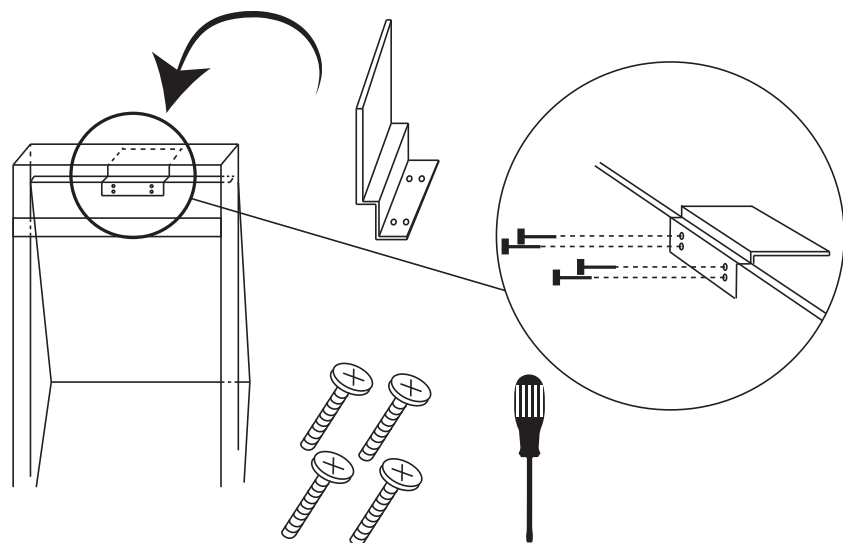
Per sincronizzare il telecomando con due motori:

- eseguire i passaggi a-d di cui sopra;
- premere poi il tasto L e la seconda unità doppia per circa 1 secondo;
- premere in contemporanea i tasti ① e ② sul telecomando per circa 10 secondi;
- le estremità sul lato testa e piedi del secondo letto si muoveranno brevemente per confermare che la sincronizzazione è avvenuta con successo.

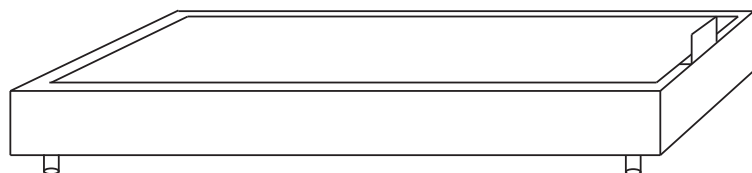
*Non disponibile in tutti i Paesi.

4 Ferma-materasso

Prima di fissare il ferma-materasso al telaio, l'estremità del lato piedi del letto deve essere sollevata. Per farlo, premere il "tasto per il sollevamento del lato piedi" sull'apposito telecomando.



Capovolgere il letto.

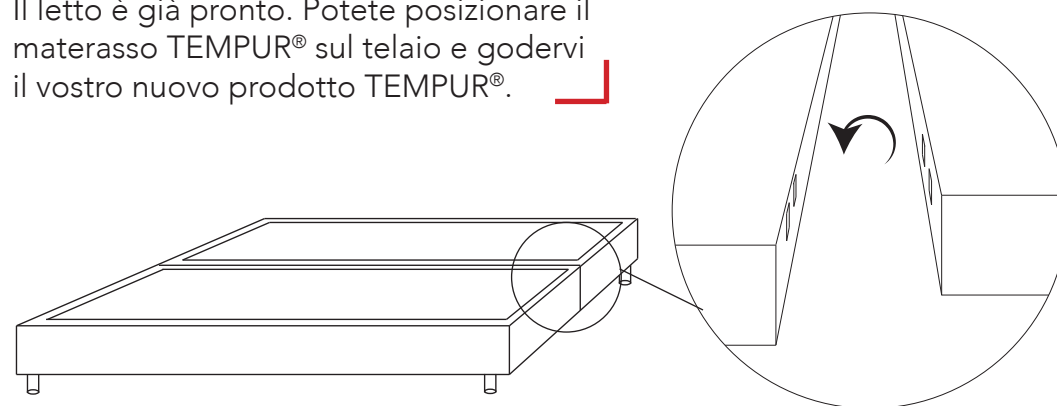


5 Testiera

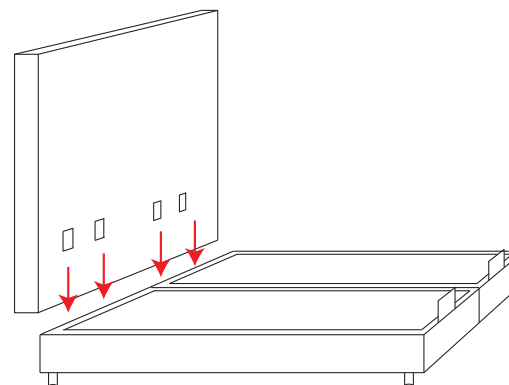
Se avete acquistato un letto matrimoniale, basterà collegare i due letti usando i collegamenti preassemblati.

Letto senza testiera*

Il letto è già pronto. Potete posizionare il materasso TEMPUR® sul telaio e godervi il vostro nuovo prodotto TEMPUR®.



PS: per il montaggio della testiera è richiesta la cooperazione di due persone.



*Non disponibile in tutti i Paesi.